



L Traverse



THE ULTIMATE
FLOORING EXPERIENCE

Information

Desso B.V.

P.O. Box 169
5140 AD Waalwijk
The Netherlands

TEL. +31(0)416 684100
FAX +31(0)416 335955
info@desso.com
www.desso.com

© April 2016, DESSO®



www.facebook.com/dessothefloorisyours



www.twitter.com/DessoGroup



www.pinterest.com/dessogroup



www.youtube.com/user/DessoGroup



www.linkedin.com/company/desso



www.instagram.com/dessogroup

Descriptions, colours and specifications are subject to change without notice. Desso is not responsible for typographical/photographical errors. Actual product may differ from illustration. All rights reserved. Reproduction in whole or in part is prohibited without the prior written consent of the copyright owner. The information presented in this document does not form part of any quotation or contract, is believed to be accurate and reliable and may be changed without notice. No liability will be accepted by the publisher for any consequence of its use. Publication thereof does not convey nor imply any license under patent- or other industrial or intellectual property rights. In case of doubt or differences of interpretation, the English version shall prevail over all other language versions. © 2015 DESSO®.

Fotografie: Alexander van Bergen

Styling: Bregje Nix

meubilair: Palau.nl, Vitra.nl, gispenn.nl, www.jacommaris.com, frameworks: www.miekemeijer.com

Photo front page: Traverse 9035/9502/9032

Traverse

Inspired by iconic Modernism, the Traverse range of carpet designs, part of the Essentials collection, features simple diagonal lines. These are created by slight differences in dye hues but also by slight ridges in the yarn construction. Hence, the pattern you see depends on where you are in the room together with where the light source is coming from. And, as you move around, the effect is subtle dynamism, with floor areas exchanging emphasis caused by the faint alternating light and shade.

Just two sets of diagonals – sloping down from left to right and the mirror opposite – enable the designer to create classic herringbone and ashlar patterns, but that's just the start. By using irregular patterns, the designer can play with directions, rhythms and zones, giving simple lines a curiously unexpected rich personality. Traverse is available in 15 colours, providing unprecedented creative design possibilities. Add to that the plank format and the simple diagonals become a kaleidoscope of opportunity.

Traverse

Inspirée par le célèbre mouvement moderniste, la gamme de moquette Traverse, élément de la collection Essentials, arbore des lignes diagonales simples. Ces lignes sont créées par des différences subtiles de nuances de teinture, mais également par de légères stries dans la construction du fil. Ainsi, le motif que vous voyez dépend de votre position dans la pièce et de la provenance de la source lumineuse. Quand vous bougez, cela crée un dynamisme subtil, l'intensité des différentes zones au sol changeant avec l'alternance discrète d'ombre et de lumière.

Deux jeux de diagonales, l'un descendant de gauche à droite et l'autre étant son reflet en miroir, permettent au designer de créer des motifs à chevrons et en coupe de pierre. Mais cela n'est qu'un début. En utilisant des motifs irréguliers, le designer peut jouer avec les sens, les rythmes et les zones, conférant ainsi à des lignes simples une personnalité d'une richesse inattendue. Traverse est disponible en 15 coloris, pour des possibilités de design créatif sans précédent. Ajoutez à cela le format lame et les diagonales simples se transforment en un kaléidoscope de possibilités.

Traverse

Het ontwerp van de Traverse-tapijten, onderdeel van de Essentials collectie, is geïnspireerd op iconisch modernisme en bestaat uit strakke diagonale lijnen. Deze ontstaan door kleine verschillen in verftinten en door gebruik te maken van garens met een lichte structuur. Daardoor is het patroon dat u ziet afhankelijk van waar u in de ruimte bent en waar het licht vandaan komt. Als u door de ruimte beweegt, ervaart u een subtiel dynamisch effect waarbij telkens verschillende delen van de vloer worden geaccentueerd als gevolg van de nuances in licht en schaduw.

Met twee verschillende diagonalen, schuin naar beneden van links naar rechts en het spiegelbeeld ervan, kan de ontwerper klassieke visgraat- en natuursteenpatronen maken. Door onregelmatige patronen te gebruiken, kan de ontwerper ook spelen met richting, ritme en stroken en zo simpele lijnen een onverwacht rijke persoonlijkheid geven. Traverse is verkrijgbaar in 15 kleuren en biedt daarmee ongekende creatieve ontwerpmogelijkheden. Combineer dat met de vorm van stroken en de strakke diagonalen verschaffen ontwerpers een breed scala aan mogelijkheden.

Traverse

Der vom ikonischen Modernismus inspirierte Teppichboden „Traverse“ ist Teil der Essentials-Kollektion. Er besticht durch eine einfache diagonale Linienführung, welche mittels leichter Unterschiede in den Farbnuancen, aber auch durch kleine Höhenunterschiede in der Garnstruktur erzeugt wird. Daher ist das Muster, das Sie sehen, davon abhängig, wo Sie sich im Raum befinden und von wo das Licht einfällt. Bewegt sich der Betrachter im Raum, ist der Effekt entsprechend subtil dynamisch. Durch den sanften Wechsel zwischen Licht und Schatten entstehen in einzelnen Bodenbereichen betont Akzente.

Die zwei Varianten aus diagonalen Linien – von links nach rechts abfallend und entsprechende spiegelverkehrt – ermöglichen es dem Designer, klassische Fischgrät- und Halbversatzverlegungen zu entwerfen – aber das ist nur der Anfang. Indem er unregelmäßige Verlegungen verwendet, kann der Designer mit Richtungen, Rhythmen und Flächen spielen und somit schlichten Linien einen unerwartet ausgeprägten Charakter verleihen. Traverse ist in 15 Farben erhältlich und bietet völlig neuartige kreative Gestaltungsmöglichkeiten. Wenn man nun noch das Dielenformat (Planks) hinzufügt, werden die einfachen Diagonalen zu einem Kaleidoskop voller Möglichkeiten.

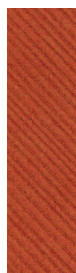
Choose your own colour combination



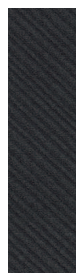
4437



4405



4207



9032



9502



9524



9517



9524



4437



4207



9517



9502



4405



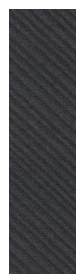
9532



4437



9517



9502



4437



8423



8811



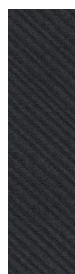
9524



8423



8811



9032



9096



9524



9532



9096



7862



7175



6214



9517



9096



7175



9517



7862



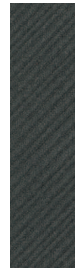
7175



9502



9524



9532



9517



6214



8423



7175



9524



8423



9096



9524



8811



9532



Play with Directions



Light & Shadows



The Floor that Guides



4437

4405

4207

9035

9502

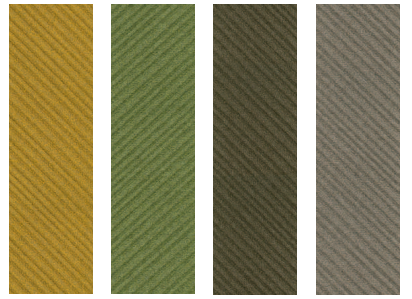




The Floor that Lives



9517



6214

7175

7862

9096



The Floor that Inspires



The Floor that Creates



9035

9502

9032

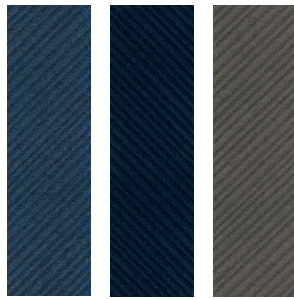








The Floor that Moves

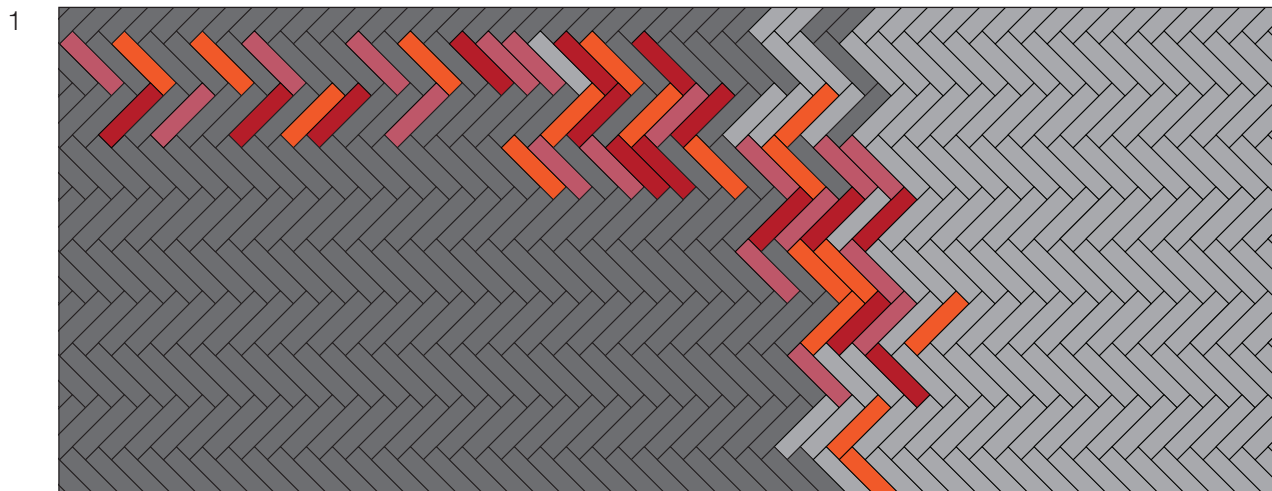


8423

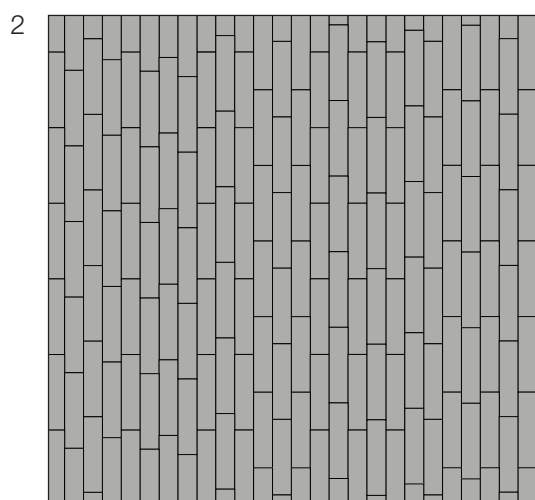
8811

9524

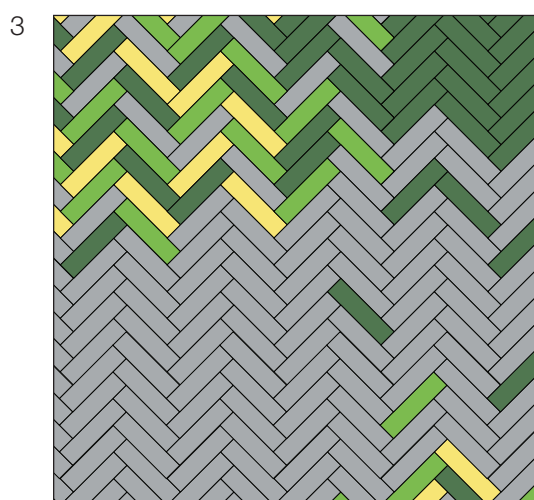
The Floor with different design possibilities



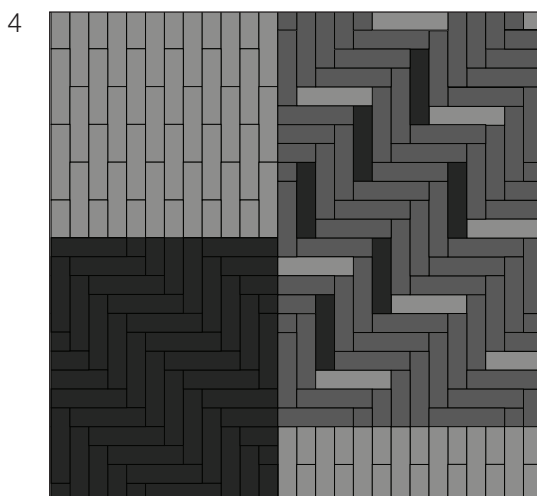
4437 / 4405 / 4207 / 9035 / 9502



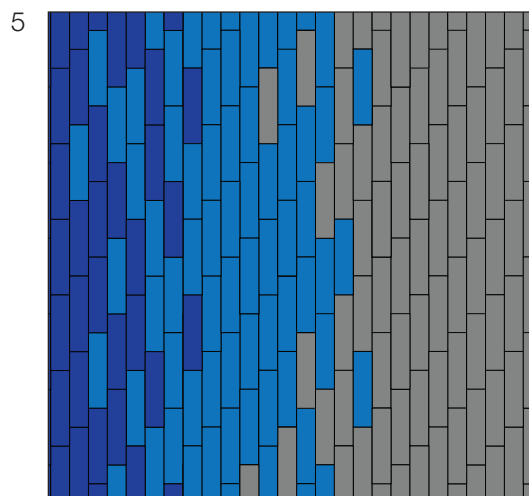
9517



6214 / 7175 / 7862 / 9096



9035 / 9502 / 9032



8423 / 8811 / 9524



Information

Desso B.V.
P.O. Box 169
5140 AD Waalwijk
The Netherlands

TEL. +31(0)416 684100
FAX +31(0)416 335955
info@desso.com
www.desso.com

© May 2016, DESSO®



www.desso.com